

REGLEMENT DU JEU SAINT ANTONIN "Jouez et gagnez un séjour Bien-être & Spa"  
du 1er décembre 2015 au 31 mars 2017.

Article 1 : Organisation

La Société des Eaux Minérales de Saint Amand, dont le siège social est situé au 89 avenue du Clos, BP 80081, 59732 SAINT-AMAND-LES-EAUX, organise un jeu gratuit sans obligation d'achat "Jouez et gagnez un séjour Bien-être & Spa" accessible uniquement sur Internet HYPERLINK "<http://www.saintantonin.com>" du 1er décembre 2015 au 31 mars 2017.

Article 2 : Participation

Ce Jeu est réservé aux personnes majeures, résidant en France métropolitaine (Corse incluse)  
Ne peuvent participer au Jeu les personnes suivantes, en tout état de cause :

- les membres de la direction et du personnel des Eaux Saint Antonin.
- les membres du personnel des sociétés ayant participé directement ou indirectement à l'élaboration et/ou la mise en oeuvre du présent Jeu,
- les membres de leurs familles respectives (par famille, il faut entendre, au sens du présent règlement, les personnes vivant sous le même toit).

Le jeu est limité à une participation par foyer, même nom, même adresse.

Le participant ne peut en aucun cas participer pour le compte d'autres personnes. Un même joueur qui se serait créé plusieurs adresses e-mails avec la même adresse géographique, sera disqualifié et ne pourra donc prétendre, le cas échéant, au gain qui lui serait attribué.

Le participant s'engage à transmettre aux organisateurs des informations exactes. Le participant est informé et accepte que les informations ainsi renseignées valent preuve de son identité. A tout moment, le participant est responsable de l'exactitude des informations qu'il a communiquées.

Les organisateurs se réservent le droit de procéder à toute vérification qu'ils estiment nécessaire pour le respect du présent article comme de l'ensemble du règlement, notamment pour écarter tout participant ayant commis un abus quelconque ou une tentative de fraude. Sauf erreur manifeste, les données contenues dans les systèmes d'information des organisateurs ont force probante quant aux informations attestant de la régularité de l'inscription des participants. Toute inscription inexacte ou incomplète ne sera pas prise en compte et entraînera la nullité de la participation.

Toute participation contraire aux stipulations du présent article sera considérée comme nulle et non avenue.

De manière générale, le non respect du présent règlement par le participant entraîne la nullité pure et simple de sa participation et, le cas échéant, de l'attribution du ou des dotations.

Article 3 : Modalités de participation

Le jeu est annoncé sur les packs de bouteilles 6x1L Saint Antonin, sur le site Internet <http://www.saintantonin.com>.

Pour participer, le joueur doit s'inscrire au tirage au sort par internet, via le formulaire de contact. Toute participation doit se faire uniquement sur Internet, à l'exclusion de tout autre moyen (toute participation par voie postale est notamment exclue) et chaque participant devra se conformer aux instructions qui lui seront données sur le Site. Toute fraude ou tentative de fraude entraînera la nullité de la participation.

Article 4 : les dotations

Sont mis en jeu : 5 box « Bien-être & Spa » d'une valeur de 199,90€ TTC l'unité.

Les gagnants seront contactés par voie électronique, et recevront leur lot sous 5 semaines.

Les dotations ne pourront donner lieu à une aucune contestation d'aucune sorte, ni à la remise de leur contre-valeur sous quelque forme que ce soit (notamment en numéraire), ni à leur reprise, échange ou remplacement, pour quelque cause que ce soit, notamment en cas de perte ou de vol. Les frais et coûts divers inhérents à la jouissance des dotations mais non expressément prévus dans les dotations resteront à la charge des gagnants (transport, carburant,...)

D'une manière générale, La Société des Eaux Minérales saint amand décline toute responsabilité pour tous les incidents et/ou accidents qui pourraient survenir à un gagnant pendant la jouissance de la dotation.

La Société des Eaux Minérales saint amand se dégage de toute responsabilité relative à une éventuelle insatisfaction d'un gagnant concernant sa dotation. La Société des Eaux Minérales saint amand ne saurait être tenu pour responsable si une ou plusieurs des dotations proposées étaient indisponibles temporairement ou définitivement. Il serait alors proposé aux gagnants des dotations de valeur équivalente. La Société des Eaux Minérales saint amand n'assume aucune responsabilité en cas de retard, vol et/ou perte des dotations acheminées par voie postale ou quant à leur état de livraison.

Il ne sera attribué qu'une seule dotation par foyer (par foyer, il faut entendre, au sens du présent règlement, les personnes vivant sous le même toit).

#### Article 5 : Gratuité

Les participants ne payant pas de frais de connexion liés à l'importance de leurs communications (titulaire d'un abonnement, utilisateur de cybercâble, ADSL,...) ne pourront pas obtenir de remboursement dans la mesure où la participation au jeu ne leur occasionne aucun frais ou débours supplémentaire.

Le coût des connexions nécessaires à la participation au Jeu seront remboursés lors de l'utilisation d'une connexion avec appel téléphonique, sur la base forfaitaire de 0,21 TTC, dans la limite d'un remboursement par personne.

Pour obtenir le remboursement des frais de participation au Jeu, il doit en faire la demande écrite avant le 30 juin 2017 minuit inclus (cachet de la poste faisant foi) à l'adresse suivante :

JCD Communication - Opération SAINT ANTONIN - 35 rue de Roubaix 59200 Tourcoing

Le participant doit préciser lisiblement dans son courrier écrit les informations suivantes : nom, prénom, adresse postale complète, facture détaillée du fournisseur d'accès Internet dans laquelle la date et l'heure de participation doivent être clairement soulignées. La demande de remboursement doit être accompagnée d'un RIB/RIP.

Le timbre de la demande pourra être remboursé sur demande jointe, au tarif lent en vigueur – base 20g sous la forme d'un timbre.

Il ne sera admis qu'une seule demande de remboursement des frais de connexion à Internet pour la consultation du règlement et qu'une seule demande de remboursement des frais de timbre par foyer (même nom, même adresse postale, même adresse électronique) pendant toute la durée du Jeu. Le remboursement sera effectué dans les 60 jours suivant la demande.

Les correspondances présentant une anomalie (incomplète, illisible, insuffisamment affranchie) ou expédiée hors délai, ne pourront être prises en compte.

#### Article 6: Données personnelles

Les données personnelles des participants recueillies à l'occasion de ce Jeu sont destinées aux organisateurs pour les besoins exclusifs du Jeu (prise en compte de la participation, détermination des gagnants et gestion de la dotation) et sont obligatoires pour l'attribution de la dotation aux gagnants. A défaut de transmission de ces informations, les participants ne pourront par conséquent pas participer au Jeu, faute de possibilité d'identifier le ou les éventuels gagnants.

Les données personnelles des participants peuvent être utilisées à des fins de prospection commerciale.

Conformément à la loi Informatique et Libertés du 6 janvier 1978 modifiée, les participants disposent d'un droit d'accès, de rectification, d'opposition et de radiation des données personnelles les concernant en adressant un courrier électronique à l'adresse ci-après en justifiant de leur identité : Eaux Minérales de Saint Amand, 89 avenue du Clos, BP 80081, 59732 SAINT-AMAND-LES-EAUX Les personnes qui exerceront le droit de suppression des données les concernant avant la fin du Jeu seront réputées renoncer à leur participation.

#### Article 7 : Responsabilités

Les organisateurs se réservent le droit d'écourter, de prolonger, de suspendre, de modifier totalement ou partiellement ou d'annuler le Jeu, en tous temps, et ce sans préavis, si des circonstances (notamment techniques) indépendantes de leur volonté ou des raisons de force majeure les y contraignent sans que leur responsabilité ne puisse être engagée de ce chef et sans qu'une quelconque indemnité ne soit exigible par les participants. Dans la mesure du possible, ces

changements éventuels dans l'organisation du Jeu feront l'objet d'une information préalable par tous les moyens appropriés.

La responsabilité des organisateurs est strictement limitée à la délivrance de la dotation effectivement et valablement gagnée.

Il est expressément rappelé que l'Internet n'est pas un réseau sécurisé. Les organisateurs ne sauraient donc être tenu responsables d'une contamination par d'éventuels virus ou de l'intrusion d'un tiers dans le système du terminal du participant au jeu, et déclinent toute responsabilité quant aux conséquences de la connexion des participants au réseau via le sites [www.saint-amand.com](http://www.saint-amand.com). Les Organisateurs ne sauraient être tenu pour responsable en cas de dysfonctionnements du réseau Internet qui empêcheraient le bon déroulement du jeu, ni en cas de problème d'acheminement ou de perte de courrier électronique. Saint Amand ne saurait être tenus pour responsable en cas d'indisponibilité du jeu ou d'impossibilité de se connecter aux sites <http://www.saint-amand.com>, ou de participer au jeu du fait de tout problème ou défaut technique (notamment encombrement du réseau, mises à jour du site, ...)

L'utilisation de robots ou de tous autres procédés similaires permettant de trouver le point gagnant de façon mécanique ou autre est proscrite, la violation de cette règle entraîne l'élimination de son auteur. Les Organisateurs pourront annuler tout ou partie du jeu s'il apparaît que des fraudes sont intervenues sous quelque forme que ce soit. Ils se réservent dans cette hypothèse, le droit de ne pas attribuer les dotations au fraudeur et/ou de poursuivre devant les juridictions les auteurs de ces fraudes.

Il appartient à tout internaute de prendre toutes les mesures appropriées de façon à protéger ses propres données et/ou logiciels stockés sur son équipement informatique contre toute atteinte. La connexion de toute personne au Site et la participation des internautes au Jeu se fait sous leur entière responsabilité.

Si pour quelque raison que ce soit les serveurs informatiques relatifs au Site présentaient des dysfonctionnements résultant notamment de bogues, d'une altération, d'une intervention non autorisée, d'une fraude, d'anomalies techniques ou de toute autre cause échappant au contrôle des organisateurs et qui affecteraient l'administration, la sécurité, l'équité, l'intégrité ou le bon déroulement du Jeu, ils se réservent le droit de disqualifier toute personne qui porterait atteinte au bon déroulement du Jeu et d'annuler, écourter, modifier, reporter, proroger ou suspendre le Jeu.

#### Article 8 : dépôt

Le présent jeu est soumis à la loi française.

Les participants sont donc soumis à la réglementation française, applicable aux jeux. Tout litige né à l'occasion du présent jeu et qui ne pourra être réglé à l'amiable sera soumis aux tribunaux judiciaires compétents du ressort du lieu de domiciliation du demandeur, personne physique, non commerçante.

#### Article 9 – Interprétation du règlement

En cas de contestation ou de réclamation relative au jeu et/ou règlement du jeu, pour quelque raison que ce soit, les demandes devront être transmises à l'Organisateur au plus tard 1 mois après la clôture du jeu.